

Distr.

LIMITED

UNEP/OzL.Pro/ExCom/45/30

7 March 2005

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع الخامس والأربعون
مونتريال، 8-4 نيسان / فبراير 2005

مقترنات مشروع : غينيا

تتكون هذه الوثيقة من تعليمات أمانة الصندوق المتعدد الأطراف وتوصياتها ، بالنسبة لمقترنات المشروع التالية :

تدريب

- خطة إدارة غازات التبريد : المرحلة II من تدريب الجمارك
- خطة إدارة غازات التبريد : المرحلة II من تدريب فنيي التبريد
- خطة إدارة غازات التبريد : رصد أنشطة خطة إدارة غازات التبريد
- خطة إدارة غازات التبريد : الاستيراد وإعادة التدوير

**ورقة تقييم المشروع - مشروعات غير متعددة السنين
غينيا**

الوكالة الثانية المنفذة**عناوين المشروع**

يونيب	خطة إدارة غازات التبريد : المرحلة II من تدريب الجمارك	(أ)
يونيب	خطة إدارة غازات التبريد : المرحلة II من تدريب فني التبريد	(ب)
يونيب	خطة إدارة غازات التبريد : رصد أنشطة خطة إدارة غازات التبريد	(ج)
يونديبي	خطة إدارة غازات التبريد : الاستيراد وإعادة التدوير	(د)

الوكالة الوطنية المنسقة	
وحدة الأوزون الغينية	

أحدث بيانات معملة ومعالجة في المشروع بالنسبة لمادة ODS
أ: بيانات المادة - 7 طن ODP ، 2003 ، حتى 20 تشرين الأول / أكتوبر (2004)

		25.91	A1, CFC
--	--	-------	---------

ب: بيانات البرنامج القطري القطاعي (ODP 17.43 طن ، 2003 ، حتى 28 نيسان / أبريل 2004)

القطاع الفرعى / الكمية	اسم مادة ODS
خدمات التبريد - 25.91	CFC

استهلاك CFC المتبقى والقابل للتمويل (طن ODP)	
غير متوفّر - البلدان التي لها حجم استهلاك منخفض	

الإزالة (طن ODP)	التمويل بالدولار الأمريكي	مخصصات مشروع خطة الأعمال للسنة الجارية	
غير متوفّر	136.000	(أ) - (ج)	
3.0	131.000	(د)	

عنوان المشروع	البيانات المالية			
استخدام مواد ODS في المؤسسة (طن ODP):				
كمية مواد ODS التي يجب إزالتها (طن ODP):				
كمية مواد ODS التي يجب إدخالها (طن ODP):				
مدة المشروع (بالأشهر) :				
المبلغ المطلوب أصلًا (دولار أمريكي) :				
الكلفة النهائية للمشروع (دولار أمريكي) :				
تكلفة رأسالية إضافية (دولار أمريكي) :				
تكلفة طوارئ (٪10) (دولار أمريكي) :				
تكلفة تشغيل إضافية (دولار أمريكي) :				
التكلفة الإجمالية للمشروع (دولار أمريكي) :				
الملكية المحلية (%) :				
عنصر التصدير (%) :				
المنحة المطلوبة (دولار أمريكي) :				
جدوى التكاليف (دولار أمريكي/كغ) :				
تكلفة مساندة لوحدة المنفذة (دولار أمريكي) :				
مجموع التكاليف على الصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي) :				
وضع تمويل الجهة النظيرة (أجل / كلاً) :				
هل مرافق رصد المشروع متوفّرة؟ (أجل/كلاً)				

موافقة شاملة بالتكاليف المحددة أعلاه	توصية الأمانة
--------------------------------------	---------------

وصف المشروع

1. إن تحدث خطة إدارة غازات التبريد لغينيا ، وفقاً للمقرر 48/31 ، يهدف إلى تخفيض استهلاك CFC في غينيا بنسبة 15% من خط الأساس ، وذلك من أجل تحقيق الامتثال بمتطلبات الإزالة لعام 2007 ، الخاصة ببروتوكول مونتريال . وتتضمن خطة إدارة غازات التبريد مقترحات لأنشطة ومطالب تمويل من قبل الصندوق المتعدد الأطراف بمبلغ إجمالي قدره 126.980 دولار أمريكي ، للوصول عام 2007 إلى استهلاك أقصى قدره 19.55 طن ODP أقل من آخر استهلاك معلن للعام 2003 .

2. أبلغت غينيا أن استهلاك مواد ODS للعام 2003 كان 25.91 طن ODP من مواد CFC (مواد المجموعة I من المرفق "أ") استعملت كلها في قطاع خدمات التبريد . واستهلاك خط الأساس هو 42.4 طن ODP مما يؤول إلى هدف امتثال للعام 2005 قدره 21.2 طن ODP ، و 6.36 طن ODP للعام 2007 .

3. بدأ ذاك البلد بتنفيذ البرنامج القطري لإزالة مواد ODS ، وتنفيذ خطة إدارة غازات التبريد سنة 2000 ، وفي هذه الفترة الوجيزة تمكن من تحقيق نتائج إيجابية :

(أ) تمّ إحلال وحدة أوزون وطنية . وقد نفذت وحدة الأوزون الوطنية بنجاح الأنشطة كما هو مبين في البرنامج القطري ، ووافقت اللجنة التنفيذية على خطة لإدارة غازات التبريد في اجتماعها الثلاثين .

(ب) تم إنشاء إطار عمل قانوني في فترة من الوقت قصيرة نسبياً ، مما ساعد إلى حدّ بعيد على إجراء مراقبة أفضل على استخدام مواد ODS في ذاك البلد .

(ج) تمّ تخفيض الثالث تقريباً من استهلاك مواد CFC ، أي من 41.78 طن ODP عام 1998 إلى 25.91 طن ODP عام 2003 .

(د) تمّ بنجاح إكمال أربعة مشروعات في إطار خطة إدارة غازات التبريد المصدقّة سابقاً ، بما مجموعه 189.780 دولار أمريكي.

4. على الرغم من إنجازاتها ، تواجه غينيا تحديات هامة من أجل الامتثال بالتزاماتها في بروتوكول مونتريال في المستقبل القريب :

(أ) يتوجّب تخفيض استهلاك مواد CFC بصورة جذرية من أجل الامتثال بمطلب تخفيض الـ 50 بالمئة من مواد CFC للعام 2005 وفقاً لبروتوكول مونتريال ، والـ 85 بالمئة من مطلب تخفيض مواد CFC للعام 2007 . وحتى الآن يتبيّن أنَّ التوجّه الحالي لتخفيض الاستهلاك هو أبطأ مما هو ضروري للامتثال ، خصوصاً بالنسبة لخطوة التخفيض عام 2007 .

(ب) إنَّ مجمل استهلاك مواد CFC مرکز في قطاع التبريد وتكييف الهواء ، حيث يتبيّن أن التخفيضات بشكل متواصل صعبة التحقيق .

(ج) تم الكشف عن احتياجات جديدة إثناء إعداد تحدث خطة إدارة غازات التبريد من أجل إحلال رقابة أكثر صرامة على استهلاك مواد CFC في قطاع التبريد وتكييف الهواء ، بما في ذلك الحاجة إلى معالجة المسائل التي شملتها جُزئياً الأنشطة التي تمّ تنفيذها .

5. ستواصل الحكومة انتهاج استراتيجية معتمدة على مزيج من إجراءات المراقبة وتوفير التدريب الإضافي لطبع استهلاك مواد CFC . وتقترن خطة إدارة غازات التبريد مجموعة من التدريب الإضافي لموظفي الجمارك وفنيي التبريد ، مع عنصر رصد وتزويد بالمعدّات من أجل الاسترداد وإعادة التدوير .

6. إنَّ خطة إدارة غازات التبريد مكونة من المشروعات التالية :

- (أ) برنامج تدريب لموظفي الجمارك : بهدف تعزيز عمل دائرة الجمارك وتطبيق نظام إصدار التراخيص لاستيراد وتصدير مواد ODS بواسطة مزيد من تدريب موظفي الجمارك (يونيب) ؛
- (ب) برنامج تدريب لقطاع التبريد : بهدف توفير المساعدة لاعتماد ممارسات الخدمة الجيدة والصيانة والاحتواء في قطاع التبريد بواسطة مزيد من التدريب للفنيين (يونيب) ؛
- (ج) برنامج استرداد وإعادة تدوير : بهدف مساندة استعمال ممارسات الخدمات الجيدة والصيانة والاحتواء في قطاع التبريد (يونديبي) ؛ و
- (د) برنامج رصد لتحديث خطة إدارة غازات التبريد : لضمان نجاح تنفيذ الأنشطة المقترحة في تحديث خطة إدارة غازات التبريد بواسطة الرصد المتواصل لتسهيل كشف العقبات بسرعة ، وتعيين وتنفيذ الإجراءات التصحيحية المناسبة في الوقت المناسب (يونيب) .

7. سوف تُستكمل خطة هذا الإجراء وتعزز بأنشطة مستمرة لتوسيع العموم ، تُقْدَم بواسطة وحدة الأوزون الوطنية كجزء من عملها ضمن مشروع التعزيز المؤسسي . وسيكون الدور النظير للحكومة بشكل عيّني ، ليعطي مؤقتاً تسهيلات موظفي المشروع والمجتمعات من مكاتب الحكومة غير تسهيلات وحدة الأوزون الوطنية .

8. تلبية للطلب قدّمت يونيـب معلومات إضافية تتعلق ببعض خصوصيات وأهداف أنشطتها ، كعدد موظفي الجمارك الذين تم تدريـبـهم في الماضي والعدد الذي يُتوقع تدريـبـهـ في المستقبل .

تعليقات الأمانة وتحفظاتها

التعليقات

9. خلال مناقشاتها مع يونيـب ويونـديـبيـيـ ركـزـتـ الأمـانـةـ علىـ أنـ خـطـةـ إـدـارـةـ غـازـاتـ التـبـرـيدـ تـحـتـاجـ إـلـىـ وكـالـةـ رـئـيـسـيـةـ قـوـيـةـ وـنـاشـطـةـ ،ـ تـسـقـيـفـ التـنـفـيـذـ بـيـنـ الـوكـالـاتـ ذـاـتـ الشـائـنـ ،ـ لأنـ فـيـ ذـاـكـ أـهـمـيـةـ كـبـرـىـ بـالـنـسـبـةـ لـتـنـفـيـذـ خـطـةـ لـإـدـارـةـ غـازـاتـ التـبـرـيدـ بـصـورـةـ فـاعـلـةـ وـنـاجـحةـ .ـ وـتـعـهـدـ يـونـيـبـ بـالـاضـطـلاـعـ بـهـذـاـ الدـورـ .ـ

10. يُـسـتـهـدـفـ منـ خـلـالـ عـنـصـرـ يـونـديـبيـيـ إـلـىـ حـدـ بـعـدـ تـحـسـينـ اـسـتـخـدـمـ مـعـدـاتـ الـاـسـتـرـدـادـ وـإـعادـةـ التـدوـيرـ المـتـواـجـدـةـ مـنـ قـبـلـ .ـ وـالـتـدـرـيـبـ الـذـيـ سـيـوـقـ وـالـمـتـعـلـقـ بـالـاـسـتـرـدـادـ وـإـعادـةـ التـدوـيرـ يـسـتـهـدـفـ مـبـاـشـرـةـ عـدـدـاـ ضـيـلـاـ مـنـ فـيـيـ الـخـدـمـاتـ الـذـينـ يـعـتـقـدـ بـعـتـوـنـ بـالـمـعـدـاتـ ،ـ فـيـماـ يـسـتـهـدـفـ مـجـهـودـ يـونـيـبـ بـصـورـةـ غـيرـ مـباـشـرـةـ وـمـنـ خـلـالـ طـرـيـقـ تـدـرـيـبـ الـمـدـرـبـينـ ،ـ مـجمـوعـ الـفـنـيـنـ بـكـامـلـهـ .ـ وـوـافـقـتـ الـأـمـانـةـ عـلـىـ أـنـهـ مـقـضـلـ اـبـقاءـ النـاشـطـينـ مـنـفـصـلـينـ بـسـبـبـ مـجـمـوعـعـهـمـ الـمـسـتـهـدـفـةـ الـمـخـلـفـةـ .ـ

11. طـلـبـتـ الـأـمـانـةـ مـعـلـومـاتـ بـشـأنـ الـوـضـعـ الـحـالـيـ لـلـقـوـانـينـ .ـ وـتـقـوـلـ يـونـيـبـ إـنـ لـدـىـ غـيـنـيـاـ قـوـانـينـ تـعـلـقـ بـالـمـنـجـاتـ الـكـيـمـيـاـيـةـ الـخـطـيرـةـ ،ـ سـوـفـ تـعـتـمـدـ لـرـصـدـ اـسـتـيرـادـ وـاسـتـهـلاـكـ مـثـلـ هـذـهـ الـمـوـادـ ،ـ الـتـيـ تـنـضـمـ مـوـادـ CFCـ .ـ كـمـاـ لـمـ يـتـمـ بـعـدـ وـضـعـ نـظـامـ الـلـكـوـتاـ وـلـإـصـارـ الـتـرـاـخـيـصـ لـمـوـادـ CFCـ .ـ وـأـفـادـ يـونـيـبـ أـنـ ذـاـكـ الـبـلـدـ يـعـمـلـ حـالـيـاـ لـاـيـجـادـ قـوـانـينـ خـاصـةـ مـرـتـبـةـ بـمـوـادـ ODSـ .ـ خـطـةـ إـدـارـةـ غـازـاتـ التـبـرـيدـ الـأـسـاسـيـةـ لـغـيـنـيـاـ ،ـ الـتـيـ أـعـدـتـ فـيـ كـانـونـ الثـانـيـ /ـ يـانـايـرـ 2000ـ سـبـقـ وـأـنـ أـشـارـتـ إـلـىـ نـقـصـ فـيـ هـذـهـ الـقـوـانـينـ ،ـ وـإـلـىـ التـصـمـيمـ عـلـىـ اـيـجـادـ مـثـلـ هـذـهـ التـشـريعـاتـ فـيـ مـسـتـقـبـلـ قـرـيبـ .ـ وـقـدـ تـلـقـيـ موـظـفـوـ الـجـمـارـكـ تـدـرـيـبـاـ أـسـاسـيـاـ حـولـ مـسـائلـ مـتـعـلـقـةـ بـبـرـوـتـوكـولـ مـونـتـرـيـالـ كـجـزـءـ مـنـ خـطـةـ إـدـارـةـ غـازـاتـ التـبـرـيدـ الـتـيـ تـمـتـ الـموـافـقـةـ عـلـيـهـاـ فـيـ الـاجـتمـاعـ الـثـالـثـيـنـ ،ـ كـمـسـالـةـ الـكـشـفـ عـنـ مـوـادـ CFCـ .ـ وـرـدـاـ عـلـىـ أـسـئـلـةـ طـرـحـتـهاـ الـأـمـانـةـ أـفـادـتـ يـونـيـبـ أـنـهـ لـيـسـ عـازـمـاـ عـلـىـ الـمـبـاـشـرـةـ فـيـ أـنـشـطـةـ تـدـرـيـبـ موـظـفـيـ الـجـمـارـكـ وـغـيرـهـاـ مـنـ أـنـشـطـةـ التـدـرـيـبـ ،ـ حـتـىـ يـتـمـ إـحـلـ نـظـامـ الـلـكـوـتاـ ،ـ وـأـنـ ذـلـكـ انـعـكـسـ عـلـىـ الـجـدـولـ الـزـمـنـيـ لـلـأـنـشـطـةـ .ـ وـكـانـتـ يـونـيـبـ قدـ حـدـدـتـ توـارـيخـ بـدـءـ الـأـنـشـطـةـ الـمـتـعـلـقـةـ بـتـدـرـيـبـ موـظـفـيـ الـجـمـارـكـ وـالـفـنـيـنـ ،ـ وـأـيـضاـ التـزوـيدـ بـالـمـعـدـاتـ ،ـ لـفـصـلـ الـرـابـعـ مـنـ عـامـ 2005ـ ،ـ تـارـكـةـ لـلـبـلـدـ سـتـةـ أـشـهـرـ لـوـضـعـ الـلـمـسـاتـ الـأـخـيـرـةـ وـلـمـوـافـقـةـ عـلـىـ نـظـامـ إـصـارـ الـتـرـاـخـيـصـ .ـ وـنـظـراـ لـلـخـبـرـةـ السـابـقـةـ ،ـ مـنـ الصـعـبـ جـداـ تـقـدـيرـ ماـ إـذـاـ كـانـ ذـاـكـ الـبـلـدـ قـادـراـ عـلـىـ الـمـوـافـقـةـ عـلـىـ مـثـلـ هـذـاـ النـظـامـ فـيـ إـطـارـ هـذـاـ الـوقـتـ الضـيقـ .ـ

توصيات

12، توصي الأمانة بالموافقة على تحديث خطة غازات التبريد بمبلغ 119.890 دولار أمريكي ، لغطية أربعة أنشطة مع تكاليف مساندة جانبية بمستويات التمويل المبنية في الجدول أدناه . وصرف التمويل المتعلق بتدريب الجمارك ، وتدريب فني التبريد والاسترداد وإعادة التدوير هو رهن بتشريع نظام للكوتا والإصدار التراخيص لمواد ODS ، بما في ذلك تحديد الكوتا لمواد CFC .

عنوان المشروع	تمويل المشروع (دولار أمريكي)	تكلفة المساندة (دولار أمريكي)	الوكالة المنفذة
خطة إدارة غازات التبريد : المرحلة II من تدريب الجمارك	25.000	3.250	يونيب
خطة إدارة غازات التبريد المرحلة II من تدريب فني التبريد	25.000	3.250	يونيب
خطة إدارة غازات التبريد : رصد أنشطة خطة "إدارة" غازات التبريد	20.000	2.600	يونيب
خطة إدارة غازات التبريد : الاسترداد وإعادة التدوير	49.890	4.490	يونديبي